

Verbreiterung für Gepäckbrücken Enlargement for rear racks

KTM 1090 Adventure

ab Baujahr 2017 / from date of manufacture 2017

Artikel Nr.: / Item-no.: **8007556 00 01** schwarz/black

KTM 1090 Adventure R

ab Baujahr 2017 / from date of manufacture 2017

Artikel Nr.: / Item-no.: **8007563 00 01** schwarz/black

KTM 1050 Adventure

ab Baujahr 2015 / from date of manufacture 2015

Artikel Nr.: / Item-no.: **8007524 00 01** schwarz/black



DE INHALT
GB CONTENTS

1	700009328	Verbreiterung	1	700009328	Enlargement
1	700009329	Schraubensatz:	1	700009329	Screw kit:
	2	Linsenkopfschraube M8x100		2	filister head screw M8x100
	2	Linsenkopfschraube M8x80		2	filister head screw M8x80
	4	U-Scheibe ø8,4		4	washer ø8,4
	2	Aludistanz Ø15xØ9x25 mm		2	alu spacer Ø15xØ9x25 mm
	2	Aludistanz Ø15xØ9x45 mm		2	alu spacer Ø15xØ9x45 mm
	1	Logo Hepco & Becker ø30mm		1	emblem Hepco & Becker



DE WICHTIG
GB IMPORTANT

Die Voraussetzung für die Montage ist natürlich eine gewisse technische Erfahrung. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie man eine bestimmte Arbeit ausführt, sollten Sie diese Ihrer Fachwerkstatt überlassen. Ziehen sie alle zugänglichen Schrauben zuerst nur locker an. Nachdem alles montiert ist, werden die Schrauben dann auf das entsprechende Anzugsmoment festgezogen. Dadurch wird sichergestellt, dass das Produkt spannungsfrei angebaut ist. Anzugsmomente beachten! Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren! Zur Montage ist eine zweite Person hilfreich.

Of course, the assembly requires a certain technical experience. If you are not sure how to execute a determined action, you should ask your local distributor to do it. First, tighten all screws only loosely. After mounting all parts, the screws should be tightened to the torque specified. This guarantees, that the product is mounted without tension. Observe the tightening torques of the manufacturer! Control all screw connections after the assembling for tightness! To mount this tank guard, a second person is helpful.

Verbreiterung für Gepäckbrücken Enlargement for rear racks

KTM 1090 Adventure

ab Baujahr 2017 / from date of manufacture 2017

Artikel Nr.: / Item-no.: **8007556 00 01** schwarz/black

KTM 1090 Adventure R

ab Baujahr 2017 / from date of manufacture 2017

Artikel Nr.: / Item-no.: **8007563 00 01** schwarz/black

KTM 1050 Adventure

ab Baujahr 2015 / from date of manufacture 2015

Artikel Nr.: / Item-no.: **8007524 00 01** schwarz/black



DE MONTAGEANLEITUNG GB MOUNTING INSTRUCTIONS

Die 4 Originalschrauben aus der Gepäckbrücke entfernen, diese entfallen. Vorsicht, die Haltegriffe sind somit lose.

Vorne: ①

Die Montage erfolgt mit den Linsenkopfschrauben M8x100 sowie U- Scheiben Ø8,4 in den nun freien Gewindebohrungen. Zwischen Gepäckbrückenverbreiterung und Gepäckbrücke die Aludistanzen Ø15xØ9x45 mm stellen.

Hinten: ②

Die Montage erfolgt mit den Linsenkopfschrauben M8x80 sowie U- Scheiben Ø8,4 in den nun freien Gewindebohrungen. Zwischen Gepäckbrückenverbreiterung und Gepäckbrücke die Aludistanzen Ø15xØ9x25 mm stellen. Hepco & Becker Emblem einkleben.

Dismantle the 4 original screws in the rear rack. Screws are obsolete.

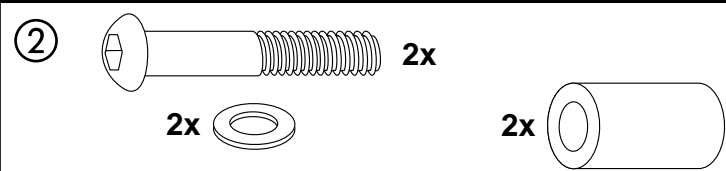
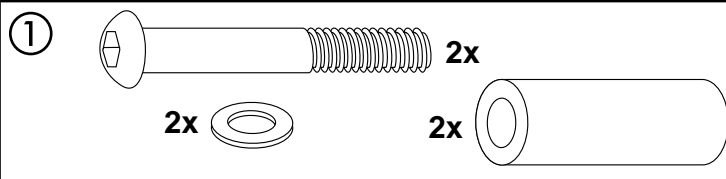
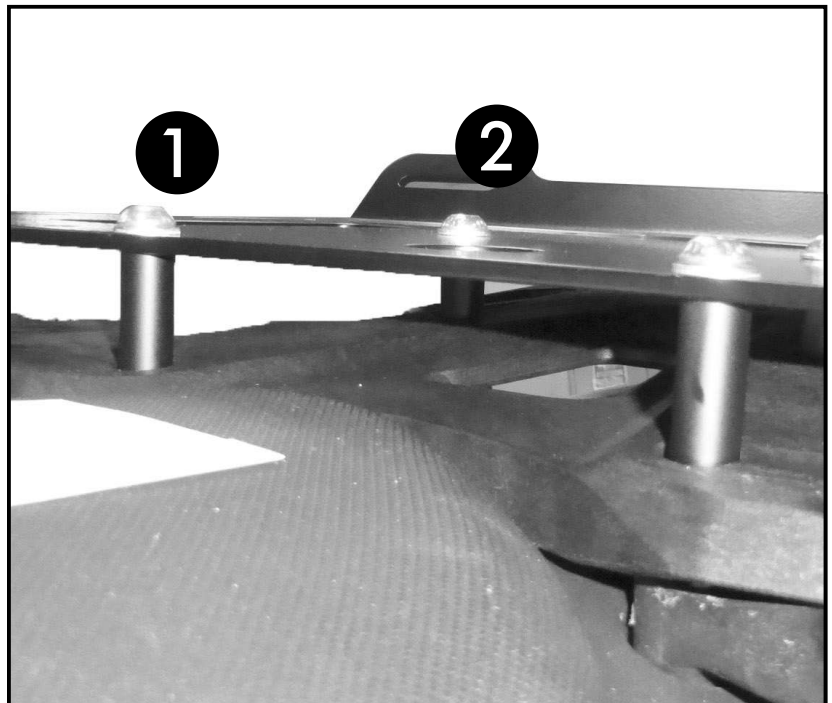
Caution, the handholds are loosely.

Fastening of the enlargement front: ① with filister head screws M8 x 100mm and washers Ø 8,4 in the now free threads.

Add spacer Ø15xØ9x45 mm between rack and enlargement.

Fastening of the enlargement rear: ② with filister head screws M8 x 80mm and washers Ø 8,4 in the now free threads. Add spacer Ø15xØ9x25 mm between rack and enlargement. Stick emblem.

1



GB ACHTUNG
DE CAUTION

Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren ! Abgebaute Teile wieder montieren. Bitte beachten Sie unsere beigelegten Serviceinformationen.

Control all screw connections after the assembling for tightness! Reassemble the dismantled parts. Please notice our enclosed service information.

Weiteres Zubehör auf unsere Homepage. More accessories: see our homepage.



Hepco & Becker GmbH
An der Steinmauer 6

D-66955 Pirmasens

Tel.: +49 (0)6331 - 1453 - 100

Fax: +49 (0)6331 - 1453 - 120

eMail: vertrieb@hepco-becker.de

www.hepco-becker.de